



# DIARIO OFICIAL

DE LA REPUBLICA DE CHILE

Edición de 36 páginas

Fundado el 15 de Noviembre de 1876

Núm. 40.221.-  
Año CXXXV - N° 320.108 (M.R.)

Santiago, Sábado 24 de Marzo de 2012  
Edición de 2 Cuerpos

Núm. 1 publicado el 1 de Marzo de 1877

Ejemplar del día \$375.- (IVA incluido)  
Atrasado \$785.- (IVA incluido)

## LEYES, REGLAMENTOS Y DECRETOS DE ORDEN GENERAL

I  
CUERPO

### SUMARIO

#### Normas Generales

#### PODER LEGISLATIVO

#### MINISTERIO DEL INTERIOR Y SEGURIDAD PÚBLICA

Subsecretaría del Interior

**Ley número 20.578.- Modifica los límites intercomunales en Región de Coquimbo y en Región de Los Lagos** ..... P.1

#### Tribunal Constitucional

**Proyecto de ley que modifica los límites intercomunales entre Combarbalá y Punitaqui, en la Región de Coquimbo; entre Puerto Varas y Puerto Montt, en la Región de Los Lagos; entre Freire y Padre Las Casas, en la Región de la Araucanía; entre La Pintana y Puente Alto, así como los límites de las provincias de Santiago y Cordillera, en la Región Metropolitana de Santiago. (Boletín N° 6733-06)** ..... P.2

#### PODER EJECUTIVO

#### MINISTERIO DEL INTERIOR Y SEGURIDAD PÚBLICA

Subsecretaría del Interior

Decreto número 258.- Dispone subrogación como Vicepresidente de la República ..... P.3

Decreto número 266.- Resume Mando Supremo de la Nación ..... P.3

#### MINISTERIO DE HACIENDA

Decreto número 1.812.- Nombra Juez Tributario y Aduanero y Secretario Abogado del Tribunal Tributario y Aduanero de la VIII Región del Biobío ..... P.3

Decreto número 1.813.- Nombra Juez Tributario y Aduanero y Secretario Abogado del Tribunal Tributario y Aduanero de la XIV Región de Los Ríos ..... P.3

Decreto número 1.814.- Nombra Juez Tributario y Aduanero y Secretario Abogado del Tribunal Tributario y Aduanero de la X Región de Los Lagos ..... P.3

Decreto número 1.815.- Nombra Juez Tributario y Aduanero y Secretario Abogado del Tribunal Tributario y Aduanero de la XI Región de Aysén del General Carlos Ibáñez del Campo ..... P.4

Decreto número 10 exento.- Confiere el patrocinio del Gobierno y declara internacional la Feria Internacional de la Región del Maule "FITAL 2012" ..... P.4

Decreto número 308 exento.- Amplía listado de peritos en regiones que indica ..... P.4

#### MINISTERIO DE ECONOMÍA, FOMENTO Y TURISMO

Subsecretaría de Pesca

Decreto número 72.- Aprueba reglamento de certificación y otros requisitos sanitarios para la importación de especies hidrobiológicas. Deroga decreto N° 96, de 1996, y decretos exentos N° 325, de 1999, y N° 626, de 2001, todos del Ministerio de Economía, Fomento y Reconstrucción ..... P.5

#### MINISTERIO DEL TRABAJO Y PREVISIÓN SOCIAL

Subsecretaría del Trabajo

Decreto número 95.- Modifica decreto N° 42, de 2011, que establece componentes, líneas de acción y procedimientos, modalidades y mecanismos de control del Programa de Capacitación en Oficios ..... P.10

#### MINISTERIO DE SALUD

Subsecretaría de Salud Pública

Decreto número 9.- Modifica decreto N° 3, de 2012 ..... P.11

Resolución número 146 exenta.- Fija plazo para cumplir con la obligación de los laboratorios clínicos, bancos y centros de sangre, públicos o privados, de suministrar información estadística relacionada con la ejecución de ensayos diagnósticos, para detección de la infección por virus de inmunodeficiencia humana (VIH), en la forma que indica ..... P.11

Subsecretaría de Redes Asistenciales

Decreto número 63.- Acepta renuncia voluntaria de don Jorge Ignacio Díaz Cortés, al cargo de Director (S) del Servicio de Salud Valparaíso San Antonio .... P.12

Decreto número 65.- Designa a don Víctor Hugo Araya García como Director Suplente en el Servicio de Salud Valparaíso San Antonio ..... P.12

#### MINISTERIO DE TRANSPORTES Y TELECOMUNICACIONES

Subsecretaría de Transportes

#### Secretaría Regional Ministerial IX Región de la Araucanía

Resolución número 1.737 exenta.- Prohíbe circulación de vehículos que indica en las comunas de Temuco y Padre Las Casas y en las condiciones que señala ..... P.13

#### MINISTERIO DE ENERGÍA

Decreto número 27.- Modifica artículo segundo del decreto N° 85, de 2011, que fija precios de nudo para suministros de electricidad ..... P.14

Decreto número 82 exento.- Fija Plan de Expansión del Sistema de

Transmisión Troncal para los doce meses siguientes ..... P.15

#### OTRAS ENTIDADES

#### Banco Central de Chile

Tasa de Interés Promedio quincenal de captación para operaciones reajustables de entre 90 y 365 días ..... P.24

#### MUNICIPALIDADES

#### Municipalidad de Rengo

Decreto alcaldicio número 268 (MD).- Aprueba Enmienda N° 4 al Plan Regulador Comunal de Rengo ..... P.24

#### Tribunal de Defensa de la Libre Competencia

Auto Acordado número 15/2012 ..... P.24

#### Instituto Nacional de Derechos Humanos

Resolución número 78 exenta.- Acepta renuncia a don Eugenio Díaz Corvalán al Consejo del INDH ..... P.27

### Normas Generales

#### PODER LEGISLATIVO

#### Ministerio del Interior y Seguridad Pública

#### SUBSECRETARÍA DEL INTERIOR

LEY NÚM. 20.578

#### MODIFICA LOS LÍMITES INTERCOMUNALES EN REGIÓN DE COQUIMBO Y EN REGIÓN DE LOS LAGOS

Teniendo presente que el H. Congreso Nacional ha dado su aprobación al siguiente proyecto de ley

Proyecto de ley:

“**Artículo 1°.-** Modifícase el límite existente entre las comunas de Punitaqui y Combarbalá, fijado para ellas en el artículo 4°, letra B, números 4 y 5 del decreto con fuerza de ley N° 3-18.715, de 1989, del Ministerio del Interior, de conformidad al siguiente nuevo límite: “El lindero sur del predio El Divisadero (rol 61-13), desde la confluencia de las quebradas Boyén y Marai hasta el cerro El Cobre (trigonométrico Guaquelón).”

**Artículo 2°.-** Modifícase el límite existente entre las comunas de Puerto Varas y Puerto Montt, fijado para ellas en el artículo 10, letra C, números 1 y 2 del decreto con fuerza de ley N° 3-18.715, de 1989, del Ministerio del Interior, incorporándose a la comuna de

Puerto Montt el sector de la comuna de Puerto Varas ubicado al oriente y al sur del siguiente límite: “La faja poniente del ferrocarril de Puerto Montt al norte, desde el río Negro hasta su intersección por la prolongación del lindero sur del predio rol 1442-19; y el lindero sur del predio rol 1442-19, desde la intersección a la faja poniente del ferrocarril de Puerto Montt al norte hasta el río Negro.”

**Artículo 3°.-** Modifícase el límite existente entre las comunas de Freire y Padre Las Casas, fijado para ellas en el artículo 9°, letra B, números 1 y 10 del decreto con fuerza de ley N° 3-18.715, de 1989, del Ministerio del Interior y en la ley N° 19.391, incorporándose a la comuna de Padre Las Casas el sector de la comuna de Freire ubicado al norte del siguiente límite: “El estero Tumuntuco, desde su desembocadura en el

**Director Responsable:**  
Eduardo Ramírez Cruz

Domiciliado en Santiago, calle Serrano 14, piso 3.  
Casilla 81 - D - Teléfono: 7870110

Servicio al Cliente 600 6600 200  
Atención Regiones: 7870109

Dirección en Internet: [www.diarioficial.cl](http://www.diarioficial.cl)  
Correo Electrónico: [info@diarioficial.cl](mailto:info@diarioficial.cl)

**DIARIO OFICIAL**  
DE LA REPUBLICA DE CHILE



Miembro de la Red de Diarios Oficiales Americanos



rió Huichahue hasta la desembocadura del estero Cumblí; y el estero Cumblí, desde su desembocadura en el estero Tumuntuco hasta el lindero oriente del predio rol 327-1 (1327-1).”.

**Artículo 4°.-** Redefínese el límite existente entre las provincias de Santiago y Cordillera y las comunas de La Pintana y Puente Alto, fijados en el artículo 13, números 1 y 3 del decreto con fuerza de ley N° 2-18.715, de 1989, del Ministerio del Interior, para las provincias indicadas; y, en el artículo 13, letra A número 17 y letra C número 1 del decreto con fuerza de ley N° 3-18.715, de 1989, del Ministerio del Interior, para las comunas señaladas, ubicado al oriente del siguiente límite: “El muro separador acústico oriente de la Autopista Acceso Sur a Santiago, Ruta 79, las barreras continuas a éste, y su prolongación en los casos de pasos sobre nivel de dicha vía, desde la intersección por la prolongación del lindero sur del predio rol 2650-15 (ex rol 7149-9) hasta el canal San Francisco, ex San Joaquín.”.

#### ARTÍCULOS TRANSITORIOS

**Artículo primero.-** Los efectos de las modificaciones de límites, establecidas en los artículos 1°, 2°, 3° y 4° precedentes, que incidan en el cálculo de los indicadores de distribución del Fondo Común Municipal, a que se refiere el artículo 38 del decreto ley N° 3.063, de 1979, sobre Rentas Municipales, regirán a contar del año siguiente al de publicación de la presente ley.

**Artículo segundo.-** Los órganos del Estado deberán adoptar todas las medidas necesarias para actualizar la información atinente a sus funciones que puedan ser afectadas por las modificaciones de límites dispuestas en virtud de este cuerpo legal.

**Artículo tercero.-** Las causas judiciales de cualquier naturaleza, que se encuentren pendientes a la fecha de publicación de la presente ley, y que se sigan ante tribunales cuyos territorios jurisdiccionales comprendan alguno de los límites intercomunales modificados por ella; continuarán tramitándose ante aquellos hasta su total conclusión, en lo que correspondiere.

**Artículo cuarto.-** Las municipalidades contempladas en la presente ley, que a la fecha de su publicación sean propietarias de bienes inmuebles situados en territorios que, en virtud de las disposiciones de aquella, han dejado de formar parte de sus respectivas comunas, los transferirán en dominio, a título gratuito, a las municipalidades dentro de cuyos nuevos límites comunales queden comprendidos dichos inmuebles, quedando autorizadas para efectuar estas transferencias por el solo ministerio de la ley.

En virtud de lo anterior, los conservadores de bienes raíces respectivos procederán a inscribir los inmuebles que se transfieran a nombre de las municipalidades que sean nuevas propietarias, con motivo de requerimiento escrito presentado por el alcalde de la comuna adquirente.

En caso que alguno de los inmuebles a que se refiere el inciso primero del presente artículo, como consecuencia de las disposiciones de la presente ley, quedare situado en dos de las comunas señaladas en ésta, se transferirá el dominio sólo de la parte correspondiente, subdividiéndose el predio por el solo ministerio de la ley.

Lo señalado en los incisos precedentes podrá aplicarse a los bienes muebles que guarnecen dichos

inmuebles y los demás que convengan los respectivos alcaldes.

Las transferencias de bienes indicadas en el presente artículo estarán exentas de impuesto y de los derechos que procedan por tales inscripciones.

**Artículo quinto.-** Las personas naturales o jurídicas que, a la fecha de publicación de la presente ley, sean propietarias de bienes inmuebles situados en territorios que, en virtud de sus disposiciones han dejado de estar situados, en todo o en parte, en algunas de las comunas señaladas, podrán, dentro de los ciento ochenta días siguientes a la fecha indicada, efectuar las modificaciones de inscripción de los títulos en el registro del conservador correspondiente, gozando de los beneficios descritos en el inciso final del artículo precedente.

**Artículo sexto.-** Los créditos y obligaciones contraídos, por las municipalidades contempladas en la presente ley, con anterioridad a la publicación de ésta, que correspondan o incidan en territorios que dejan de pertenecer a sus respectivas comunas en virtud de las disposiciones del presente cuerpo normativo, serán administrados por las municipalidades que incorporan dichos territorios dentro de sus nuevos límites comunales, con cargo al presupuesto de éstas, a contar del año siguiente al de publicación de la presente ley.

**Artículo séptimo.-** Facúltase al Presidente de la República para que, en el plazo de ciento ochenta días contado desde la publicación de la presente ley, mediante decreto con fuerza de ley, expedido por intermedio del Ministerio del Interior, traspase, entre las municipalidades indicadas en aquella, sin alterar la calidad jurídica de la designación y sin solución de continuidad, a funcionarios de las plantas respectivas que, a la fecha señalada, se desempeñen en dependencias municipales ubicadas físicamente en territorios que han pasado a formar parte de otra de las comunas señaladas.

Los cargos que quedaren vacantes se suprimirán de pleno derecho en la planta de personal de la municipalidad respectiva. Del mismo modo, la dotación máxima de ésta disminuirá en el número de cargos traspasados.

Los traspasos de personal que se dispongan de conformidad con esta norma, no serán considerados como causal de término de servicios, supresión de cargos, cese de funciones o término de la relación laboral.

La aplicación de esta norma no significará disminución de remuneraciones ni modificaciones de los derechos estatutarios y previsionales de los funcionarios traspasados. Cualquier diferencia de remuneraciones deberá ser pagada por planilla suplementaria, la que se absorberá por los futuros mejoramientos de remuneraciones que correspondan a los funcionarios, excepto los derivados de reajustes generales que se otorguen a los trabajadores del sector público. Dicha planilla mantendrá la misma imponibilidad que aquella de las remuneraciones que compensa.

Lo señalado precedentemente se aplicará también a las personas que se desempeñan en dichas dependencias y que se rijan por lo dispuesto en la ley N° 19.378, que Establece el Estatuto de Atención Primaria de Salud Municipal, o en la ley N° 19.070, que Aprueba el Estatuto de los Profesionales de la Educación, en lo que correspondiere.

**Artículo octavo.-** Las personas inscritas en alguna de las juntas inscriptoras a que se refiere la ley N°

18.556, Orgánica Constitucional sobre Sistema de Inscripciones Electorales y Servicio Electoral, correspondiente a alguna de las comunas indicadas precedentemente, que hayan registrado como domicilio algún inmueble ubicado en territorios traspasados a otra comuna en virtud del presente cuerpo legal, serán inscritas en la correspondiente junta inscriptora de aquella.

Para efectos de lo dispuesto precedentemente, el respectivo director regional del Servicio Electoral cancelará la inscripción original, procediendo a registrar al ciudadano en la nueva junta inscriptora correspondiente. La resolución respectiva deberá ser notificada al ciudadano mediante carta certificada remitida a su domicilio, precisándose en ella el nuevo registro.

Sólo para estos efectos no se requerirá cumplir las exigencias dispuestas en el artículo 36 de la ley N° 18.556, Orgánica Constitucional sobre Sistema de Inscripciones Electorales y Servicio Electoral.”.

Habiéndose cumplido con lo establecido en el N° 1° del artículo 93 de la Constitución Política de la República y por cuanto he tenido a bien aprobarlo y sancionarlo; por tanto, promulguese y llévase a efecto como Ley de la República.

Santiago, 1 de febrero de 2012.- SEBASTIÁN PIÑERA ECHENIQUE, Presidente de la República.- Rodrigo Ubilla Mackenney, Ministro del Interior y Seguridad Pública (S).

Lo que transcribo a Ud. para su conocimiento.- Saluda atte. a Ud., María Claudia Alemparte Rodríguez, Subsecretaria del Interior Subrogante.

#### Tribunal Constitucional

**Proyecto de ley que modifica los límites intercomunales entre Combarbalá y Punitaqui, en la Región de Coquimbo; entre Puerto Varas y Puerto Montt, en la Región de Los Lagos; entre Freire y Padre Las Casas, en la Región de la Araucanía; entre La Pintana y Puente Alto, así como los límites de las provincias de Santiago y Cordillera, en la Región Metropolitana de Santiago. (Boletín N° 6733-06).**

La Secretaria del Tribunal Constitucional, quien suscribe, certifica que la Honorable Cámara de Diputados envió el proyecto enunciado en el rubro, aprobado por el Congreso Nacional, a fin de que este Tribunal ejerciera el control de constitucionalidad respecto de las normas que regulan materias propias de ley orgánica constitucional que aquel contiene, y que por sentencia de 26 de enero de 2012 en los autos Rol N° 2.174-12-CPR.

Se resuelve:

1) Que los artículos 1°, 2°, 3° y 4°, permanentes, y el artículo octavo transitorio, todos del proyecto de ley sometido a control, que modifica límites intercomunales entre Combarbalá y Punitaqui, en la Región de Coquimbo, y entre Puerto Varas y Puerto Montt, en la Región de Los Lagos, son constitucionales.

2) Que este Tribunal no emitirá pronunciamiento acerca de los artículos cuarto y sexto transitorios del proyecto de ley sometido a control, por no versar sobre materias propias de ley orgánica constitucional.

Santiago, 26 de enero de 2012.- Marta de la Fuente Olguín, Secretaria.

